

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN
IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIAN MORNING
DAILY NEWSPAPER

CLEVELAND, O., MONDAY MORNING, NOVEMBER 3, 1941

LETO XLIV. — VOL. XLIV.

Zalostno je zdaj na Hrvaškem

Regunc iz Paveličeve države nadaljuje svojo preseljevanje, ki opisuje življenja na Hrvaškem po prevratu.

Zetev so odnesli Nemci

Prisiljeni so prihajali na delo, se je prišel čas za žetve, se je prijavil pokazal ogenj in po krajih uničil ves pridelek. Nekod pa so vsaj malo rešili, ko so vstajši pohiteli, da bi jih omejili. Ko so preostalo spravili v skedenj, so jih pod nadzorstvom nemških policije, ki so nekaj mernih količin zrnja pustili drugo pa naložili na tovornjake in odpeljali, za ostalo vojsko.

Policijskem zaporu

Policijski zapor v Zagrebu ima sedemdeset, toda od ustanovitve "neodvisne" se tudi pisarni prostori uporabljajo za zapornike. V večjih prostorih je sedemdeset, šestdeset in več v manjših, n. pr. tam kjer so bili sam, jih je po šest in tri na površini 3x4 metre. V nekateri smo bili pet in dvajset. Nekateri so spali, drugi na tleh, drugi so postajali. Tam so se menjali vsakih nekaj tednov, toda od ustanovitve "neodvisne" se tudi pisarni prostori uporabljajo za zapornike.

Koncert v zaporu

Med drugimi ujetniki v zaporu zagrebške policije so bili tudi mnogi igralci zagrebškega narodnega gledališča. Pravim mnogim, a bili so do malega vsi. Da bi pa vendar pokazali, kako zagrebško gledališče "dela," saj veste, v maju se "sezona" bliža koncu, so poklicali neko italijansko igralsko skupino, da bi z nekaterimi igrami gostovala v Ljubljani in v Zagrebu. Gledališče je bilo prazno, razen izbrancev in njihovega spremstva. A tudi mi v zaporu smo v Zagrebu imeli en koncert in eno predstavo, ki je bila res brezplačna za nas, a zato so, proti navadi, igralci zanj plačali drage vstopnice. Koncert so napravili nekake večere, ko so igralci začeli prepevati porogljive pesmi, spesnjene v zaporu, na račun Paveliča in njegove žene Židovke, njegove "vlade" in sploh norčujoč se iz redav "neodvisni." Po tem koncertu je sledila predstava, žalostna in boleča. Igralce so po vrsti klicali v spodnje prostore in jih tam pretepali in mučili.

Kanadski premier v obisku pri Rooseveltu

Hyde Park, N. Y., 1. nov. — Kanadski premier MacKenzie King, sošolec in dolgoletni prijatelj predsednika Roosevelta, je bil danes tukaj na obisku. O čem se bodo pletli razgovori, ni znano, toda najbrže o skupni obrambi ameriškega in kanadskega obrežja. Ko so premierja vprašali časnikarski poročevalci, če bo ameriška bojna mornarica imela v kanadskem pristanišču Halifax svoje oporišče v slučaju napada iz Evrope, je rekel, naj vprašajo o tem ameriško mornarico in ne njega.

IZ NAŠIH NASELBIN

New York. — Dne 23. oktobra se je smrtno ponesrečila žena Rafka Danila, sina znane slovenske gledališke igralka Avguste Danilove. Danilova žena je ponesreči padla iz okna petega nadstropja svojega stanovanja in obležala mrtva na ulici.

Nocoj vsi na shod v SND

Frank Lausche bo zaključil svojo kampanjo s shodom v S. N. D. na St. Clair Ave. Pridite, da boste slišali, kaj vam bo naročil za jutrišnji dan. Pridite v velikem številu, da bo imel Mr. Lausche več upanja na zmago, ko bo videl, da je ves narod za njim.

Govorili bodo tudi drugi kot pomožni okrajni prosekutor John J. Prince, ki zna zastaviti besedo, da poslušalca užge. Govoril bo councilman Edward Kováčič, Ray T. Miller, Felix Matia, senator Boyd, poslanec John DeRichter, Michael Feighan in Mrs. Josephine Zakrajšek. Predsednik shoda bo John H. Gornik.

Poskrbljeno bo tudi za glasbeno in pevske točke, da bo prav prijetno. Začetek shoda bo ob osmih, torej bodite pravočasno na mestu.

Samo čudež more izvoliti Blythina, trdijo v mestu

Clevelandski politiki napovedujejo sodniku Lauschetu sijajno zmago jutri in samo čudež bi bil, če bi bil Lausche poražen in izvoljen Blythin.

Edino, v čemer si politiki niso na jasnem, je večina glasov, ki jih bo Lausche dobil. Nekateri napovedujejo Lauschetu 50,000 glasov večine. Toda ker bo udeležba pri volitvah bolj slaba, ker ljudje delajo in so časi dobri, napovedujejo drugi Lauschetu od 25,000 do 30,000 glasov večine. Toda Lauschetova večina se bo gotovo odločevala po številu udeležbe pri volitvah. Več ljudi ko bo volilo, več glasov bo dobil Lausche, ker se je zadnje dni obrnil sentiment javno na njegovo stran.

Nove tovarne v Euclidu bodo kmalu obratovale

Kot se poroča, bo začela nova Thompson tovarna obratovati 17. novembra in povečana Chase Brass pa kmalu po novem letu. Dalje se poroča, da se župan Sims pogaja pri obeh družbah, da bosta najprej najeli delavce iz Euclida in potem šele zunanje.

Zadušnica

Jutri ob osmih bo darovana v cerkvi sv. Vida zadušnica za pokojnim Josephom Sterle v spomin 5. obletnice njegove smrti. Sorodniki in prijatelji so vabljeni.

Prispevki za Lauschetovo kampanjo

Mrs. John Zalelet, 15247 Saranac Rd. je poslala money order za \$5. Nek dobro poznani rojak nam je dal za kampanjo \$5 ter izjavil, da se šteje srečnega, ker je doživel ta trenutek, ki je eden najvažnejših v zgodovini ameriškega naroda, da bo namreč Slovenec izvoljen za župana v Clevelandu.

Volite zgodaj!

Na ženske in trgovce ter profesionaliste apeliramo, naj gredo jutri voliti zgodaj dopoldne. Tako bodo imeli popoldne in večer delavci več prostora. Kdor bo pred volitveno kočjo ali v volilnem prostoru pred 6:30, bo lahko volil, čeprav se sicer volitvene kočje ob 6:30 zapro. Od vsakega slovenskega državljanca in državljanke se pričakuje, da bosta jutri storila svojo državljansko dolžnost.

Glasbena matica je zopet pela nabito polni dvorani

Ponovitev operete "Cigan baron," ki jo je podala večera popoldne Glasbena matica, je bila popoln uspeh. Tot pri prvi predstavi so morali tudi večer deti dodatne stole v auditorij. Predstava je bila v dobronamen, v pomoč naši bedni domovini.

John Gornik, predsednik lokalnega odbora pomožne akcije, se je v iskrenih besedah zahvalil narodu za sijajno udeležbo in izrekel Glasbeni matici vse priznanje za brezplačno sodelovanje. Opereto je dirigiral Tone Šubelj ki je bil prišel nalašč za to iz New Yorka in se sinoči zopet odpeljal nazaj. Publika mu je priredila živahne ovacije in izročila mu je bil lep šopek v priznanje.

Kar se tiče izvajanja petja in proze se je zbor Glasbene matice še mnogo bolj potrudil kot pri prvotni predstavi. Izkušnje je vdelil v odsotnosti g. Šublja Ivan Zorman.

Med odmorom se je poklonil narodu tudi Frank Lausche, ki je bil toplo aklamiran od občinstva.

Lauschetu zmago v Lauschetu zmago v 23 vardah

Clevelandski dnevnik Plain Dealer je obelodanil izid poskusnega glasovanja, ki ga je napravil po Clevelandu. To glasovanje daje Lauschetu 58.5 glasov, Blythin pa 41.5. Dalje kaže to poskusno glasovanje, da bo Lausche zmagal v 23 vardah, Blythin pa samo v 10.

Na podlagi tega poskusnega glasovanja računajo, da bo dobil Lausche 134 490 glasov, a Blythin pa 95,000. To pa samo v slučaju, če bo glasovalo najmanj 230,000 volivcev.

Podružnica 41 SZZ

Jutri večer ima podružnica 41 SZZ navzočnost vseh članic je potrebna.

Shod v Euclidu

Nocoj ob osmih se vrši politični shod v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave. Shod sklicuje demokratska stranka in govorili bodo vsi demokratski kandidati. Prirejen bo tudi lep zabavni program. Narod je prijazno vabljen na shod.

Pozor, Collinwood

Vardni vodja 32. varde, John Rožanc, apelira na vse one, ki bi hoteli dati jutri na razpolago svoje avte za prevoz volivcev. Kdor želi s tem ustreči in pomagati, naj se javi pri Rožancu, 15813 Waterloo Rd., ali naj ga pokliče po telefonu: KEnmore 1934.

Važna seja

Nocoj se vrši važna seja društva sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ v navadnih prostorih. Začetek seje bo ob osmih. Po seji bo nekoliko zabave za članice. Tajnica bo začela pobirati asessment že ob šestih.

Hitler dolži Zed. države napada

NOVI GROBOVI

Anton Zabukovec

Včeraj zjutraj ob 5:30 je umrl v Lakeside bolnišnici Anton Zabukovec, star 59 let, stanujoč na 1109 E. 67. St. Rojen je bil v Ložu. Zapušča ženo Mary, rojeno Straus in vdova Krameršič, doma iz Stavče vasi pri Žužemberku. Dalje zapušča sina Antona in štiri pastorker: Louisa, Franka in Felixa Kramer ter Mrs. Louise Keller. Truplo leži v Grdinovem pogrebem zavodu. Pogreb se bo vršil v sredo zjutraj ob devetih v cerkev sv. Vida. Naj počiva v miru, preostalom sožalje.

Frank Nose

Po dvotedenski bolezni je umrl v soboto zjutraj ob 7:30 v Glenville bolnišnici Frank Nose, star 67 let, stanujoč na 4445 E. 156. St. pri Miles Ave. Doma je bil iz vasi Tisovec, fara Struge, odkoder je prišel sem pred 50 leti. Zaposlen je bil pri American Steel & Wire Co. nad 40 let kot zidar. Zadnjih par let je bil na pokojnini. Bil je član društva Slava, št. 173 SNPJ. Poleg zalujoče hčere Mary, poročene Molek, zapušča brata Louisa in sestrično Mary Intihar ter enega vnuka, v starem kraju pa brata Josipa in Janeza. Pred štirimi tedni mu je umrla soproga Mary. Pogreb bo v torek zjutraj ob 8:30 iz 9500 Cardwell Ave., Garfield Heights v cerkev sv. Lovrenca pod vodstvom Ferfoliovega pogrebnega zavoda. Naj počiva v miru, preostalom sožalje.

Anthony Bradish

V soboto zjutraj se je smrtno ponesrečil pri delu pri South Shore Line, kjer je bil kot premikalec Anthony Bradish. Padel je med vozove in je bil povožen do smrti. Star je bil 39 let in je stanoval na 1413 E. 81. St. Doma je bil iz Brod-Moravice na Hrvaškem, odkoder je prišel v Ameriko pred 34 leti. Tukaj zapušča zalujočo soprogo Gladys, rojena Pecka, očeta Antona, brata Josepha in sestre: Kathryn Sporčić, Mary Perusek, Ano Bradish in Frances. Bil je član društva sv. Josipa, št. 99 HBZ. Pogreb bo v sredo ob 8:30 iz Svetkovega pogrebnega zavoda, 478 E. 152. St. v cerkev sv. Jeronima in na Kalvarijo.

Shod v Euclidu

Nocoj ob osmih se vrši politični shod v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave. Shod sklicuje demokratska stranka in govorili bodo vsi demokratski kandidati. Prirejen bo tudi lep zabavni program. Narod je prijazno vabljen na shod.

Pozor, Collinwood

Vardni vodja 32. varde, John Rožanc, apelira na vse one, ki bi hoteli dati jutri na razpolago svoje avte za prevoz volivcev. Kdor želi s tem ustreči in pomagati, naj se javi pri Rožancu, 15813 Waterloo Rd., ali naj ga pokliče po telefonu: KEnmore 1934.

Važna seja

Nocoj se vrši važna seja društva sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ v navadnih prostorih. Začetek seje bo ob osmih. Po seji bo nekoliko zabave za članice. Tajnica bo začela pobirati asessment že ob šestih.

Nemci priznavajo, da je nemška podmornica izstrelila torpedo v rušilec Kearny, toda dolže ameriške rušilce kot napadalno silo.

HITLER BI RAD ZVABIL JAPONCE V BOJ PROTI ZED. DRŽAVAM

Berlin, 1. nov. — Nemška vlada je uradno izjavila, da so Zed. države napadle Nemčijo v spopadu ameriških rušilcev Greer in Kearny z nemško podmornico. Izjava je prišla iz Hitlerjevega glavnega stana, da pobije obdolžitev predsednika Roosevelta, da je Nemčija začela s streljanjem. (Pogodba med Nemčijo, Italijo in Japonsko zavezuje slednji dve, da prideta Nemčiji na pomoč, ako je ta napadena od kake tuje države).

To je zdaj prvič, da je Nemčija uradno priznala, da so bile nemške podmornice, ki so izstrelile torpede v ameriški rušilec Kearny v noči od 16. na 17. oktobra, da je bilo 11 mož posadke ubitih, 10 pa ranjenih. Toda rušilec se ni potopil. Prej so naciji zanikali ta napad in so ga skušali prikazati kot izmišljotina predsednika Roosevelta, da bi nahujskal kongres k spremembi nevtralne postave.

Nemci zdaj trdijo, da je rušilec Kearny prvi napadel nemško podmornico in da je ta spustila torpedo v svojo obrambo. Tudi v slučaju napada na rušilec Greer trdijo Nemci, da je rušilec več ur zasledoval nemško podmornico in vrgel za njo v morje več bomb. Šele potem je podmornica spustila torpede, ki pa niso zadeli.

V Berlinu smatrajo to izjavo nemške vlade kot začetek velike propagande, da se pokaže Zed. države kot napadalno državo. Taka propaganda se je vršila tudi proti Angliji v tistih mesecih pred vojno.

Washington, 1. nov. — Izjava nacijske vlade, da so Zed. države prve napadle Nemčijo, se smatra tukaj kot Hitlerjevo namero, da izvabi Japonce v boj proti Ameriki, ki bi potem imela vojno na dveh morjih. Japonsko namreč veže pogodba tričlanskega osišča, da pride Nemčiji na pomoč, ako bo napadena od kake tuje države. Državni oddelek vlade ni podal nobene izjave glede te nemške obdolžitve. Splošno se pa sodi v prestolici, da se Japonska ne bo odzvala Hitlerju, razen ako to prija nji sami.

Zaroka

Mr. in Mrs. Vincent Erčulj, 20790 Tracy Ave. nanzanjata, da se je zaročila njiju hčerka Mary z Edvardom Mayer iz 929 E. 207. St.

Minister Snój v Londonu

V soboto popoldne je odpotoval iz New Yorka minister Snój v London. Odpeljal se je z letalom. Vožnja traja komaj 16 ur. V treh tednih se bo zopet vrnil v Zed. države.

Volivcem v Euclidu

Volivcem v Euclidu se priporoča Clarence W. Bliss in Loren J. Bullard, ki kandidirata za šolski odbor. Ta dva moža sta zelo sposobna in bosta šolskemu odboru v zelo veliko pomoč.

Kaj je resnica

Kmalu potem, ko se je 10. avgusta t. l. naznanilo o nabavi novega zemljišča za faro sv. Kristine, se je raznesla govorica, da se je pri kupčiji naredilo privaten dobiček na škodo župnije. Prizadetim sočlanom farnega odbora je sporočil Frank Hochevar, da se je začetkom tistega tedna tako izrazil Louis Wess trdeč, da to ve, ker da je bil navzoč pri javni dražbi.

Pri sestanku obeh gori omenjenih zadnji petek z menoj, je pa zagotavljal Mr. Wess, da se ga je napek razumelo. Mr. Hochevar je pa vztrajal pri svoji prvotni trditvi. Dve pričji, ki bi lahko pomagali dognati zadevo do dna, se pa nista hoteli udeležiti petkovega sestanka.

Rev. A. L. Bombach.

Zvezni federalni hišni projekti



Kenneth J. Sims

Govor je, da je v današnjih razmerah hišni vsak posebnik, vsako mesto in vsak narodni prizadet po vojni v Evropi. Predsednik Roosevelt, ki je ob enem vrhovni poveljnik naše armade, je razglasil obrambni program v vseh ozirih: vojaških, denarnih, industrijskih in celo zemljiških v Euclidu.

Pred nekaj meseci so tisti, ki so hoteli ovirati obrambni program, nastopili proti nam. Oktobra 14. 1940 je 76. kongres sprejel Lanham predlogo, ki da se preskrbi stanovanja delavcev v obrambnem programu v vseh okrajih, katere bo predsednik Roosevelt potrebnim in kjer bi to manjkalo obravnalo narodna sredstva.

Sedanji hišni projekt v Euclidu je federalni projekt, ki je razporejen mestu Euclid (konkret je bil že odobren od Euclid Board of Education in njegovih komisarjev) to je sakt med mestom Euclid in mestno vlado. Hiše za obdelavce delavcev, ki se jih sedaj v Euclidu, so grajene na predlog predsednika Roosevelta, ki ima tudi v tem oziru na predlog tega akta pravico gradnje stanovanja za delavce.

Paragraf 1. točka b.) Lanham predloga pravi dalje: ... daje se na federalne, državne, mestne postave, pravila regulacije nanašajoče se na hiše in specifikacije." Vse to dobro premislite, da videli, da je tu samo ena stvar in to je, da lokalne pooblaščenosti, zoning ordinance, stavbna postava so bile odpravljene, da so ugodile obrambnim potrebam. Stavbeniki, ki grade stanovanja, niti niso bili dovoljeni za stavbinsko dovoljenje, ker jim ga po federalnih predpisih niti treba ni. Lokalne oblasti niti nimajo prave nadzorstva tega dela. To bi povedano vsem tistim, ki so trdili, da bi bila mestna vlada lahko ustavila to delo, da bi bilo dovolj nepatriotično.

4. Lanham predloga pravi dalje: kadar predsednik predlaga obrambo dežele, se mu da dati na razpolago vse, kar je v interesu narodne obrambe. Predloga pa ima tudi gotovost za naše mesto. Ko bo vlada prenehala s vojnimi deli, tedaj bo vsa odgovornost in dolžnost mestne vlade v Euclidu, da bo koorodirala z federalnimi oblastmi, da bo v najboljšo korist naših naselbine. Pa že danes razpravljamo in kako bo danes delovalo, ker je popolnoma nesmiselno, da bi predložili, da bi predložili, gre 15% za stanovanje, kar se računa od dohodkov najemnine. Ta plačila bi se razdelila prav tako kot druge zemljiške davke na mestu in okraj. To je najpomembnejše, ki ga dovoljuje Lanham predloga. V dnevniku The Cleveland Plain Dealer od 11. oktobra 1941 je bil razgled vseh obrambnih aktivnosti. In hišni projekt v Euclidu je bil vključen. Govor je, da nismo za vojno, da ne želimo našim fantom služiti, gotovo si ne že-

limo visokih federalnih davkov in prav tako bi v tem času si želeli, da bi vsak stavbenik, ki dela v naši naselbini zadostil našim stavbinskim postavam. Toda tu nimamo mi besede, ker se gre za narodno obrambo. Jaz in ti morava sprejeti odgovornost na svoje rame in dati na razpolago vse svoje moči narodni obrambi in tistim, ki stojijo na braniku demokracije.

Ce sprejmemo en del tega obrambnega programa, moramo sprejeti tudi drugega oziroma celotni program. Prepričan sem, da prav tisti, ki danes najbolj kriče in kritizirajo ta hišni projekt, da bi v slučaju, če bi ga bila naša mestna administracija odvrгла, prav tako kritizirali mestno vlado, češ, zakaj ni odobrila tega projekta.

Ti domovi so vendar boljši za stanovanja delavcev, kakor pa bi bili mprebiti šotori ali trailerji, kakor se dogaja v drugih delih naše dežele. Zlastno pa je, da so med nami tudi ljudje, ki bi bili zadovoljni z načinom kot je omenjen v prejšnjem stavku.

Euclidski domovi: "Ti domovi so zgrajeni po ljudeh Zed. držav za brambovce domovine." Podpis: Franklin D. Roosevelt.



Mestni sodnik Joseph H. Silbert se je za časa svojega sodnijskega uradovanja izkazal izredno zmožnega in preudarnega sodnika. Jutri stopa zopet pred vas in se vam priporoča za ponovno izvolitev. Tekom svojega uradovanja je bil vedno nepristranski in pravičen sodnik.

Sodnik Silbert je priporočen od Cleveland Bar Association, organiziranega delavstva, od dnevnika The Cleveland News, The Plain Dealer, The Press in več tujezemskih časopisih in še od več drugih civilnih organizacij.

Euclid rabi Simsa za župana

Volilna kampanja se bliža h koncu. Kar si bomo jutri izbrali, to bomo radi ali neradi prihodnji dve leti imeli. Vsi vemo, da smo do sedaj imeli dobrega in zmožnega župana, to da ne vemo pa, kakšen bi bil drugi, če bi bil izvoljen.

Vsi vemo, da je mesto Euclid dobilo z županom Simsom čisto administracijo in uknilo se je hazardiranje in gembiranje, ki je bilo v ponižanje mesta skoro za vsakim vogalom razširjeno. Znano nam je od prejšnjih administracij mnogo nečednih stvari, ki niso delale časti mestu niti ne meščanom. Več teh nečednosti je bilo obravnanih pred sodiščem in časopisje je prikazovalo mesto Euclid kot gnezdo hazardiranja in raketirstva. Župan Sims je napravil temu konec in mesto je zopet dobilo dobro ime.

Vsakomur je znano, da je dal sedanji župan Sims državljanom najboljšo javno postrežbo. Odpadki so bili vseskozi redno tedensko pobirani. Otroci so bili pri prehodu cest v šolo in iz šole proti nesrečam najboljše protektirani. Zboljšal je transporenciacijo, reorganiziral policijski in ognjegasni oddelek ter storil vse v napredek mesta in

zaščito davkoplačevalca. Niti njegovi načelni nasprotniki mu ne morejo očitati slabo gospodarstvo ali nepoštenost.

Znano je dejstvo, da nikoli poprej ni toliko Slovencev delalo za mesto kot jih dela sedaj pod sedanjim županom. Dobro nam je vsem znano, da je rad izdajal dovoljenja za prireditelje in piknike in nikoli ni pošiljal policijo tam, kjer so ta društva prirejala svoje prireditve. Če je bil kam povabljen, se je vselej drage volje odzval in storil je za naše ljudi vse, kar je bilo v njegovi moči. Ker nam je bil vseskozi dober, zaslužni, da tudi mi stojimo za njim, kadar rabi naše glasove.

Radi zgoraj navedenega in mnogo drugih dobrin, ki jih je izkazal sedanji župan, toplo priporočam našim rojakom in rojakinjam naj volijo Kenneth Simsa za župana in vso njegovo listo.

Joseph Kušar.

Zadnji klic Slovincem pred volitvami

Mi, Slovenci se bomo v torek, 4. novembra, odzvali volitvam v tako ogromnem številu, da bo odmevalo prav v staro domovino in da bodo tudi tam zvedeli, da imamo v Clevelandu slovenskega župana g. Frank J. Lauscheta, ki bo županil v najboljšem slovenskem mestu v Ameriki.

Čeprav smo v gotovih ozirih precej razdrojeni, vendar, kadar pa gre za koristno narodno stvar, pa smo edini. Tako je sedaj ob volitvah, ko smo se strinili vsi Slovenci v Clevelandu in tako tudi mora biti. Jutri mora vsak oddati svoj glas za Frank J. Lauscheta. Gotovo pa je, da mu bodo dali glasove tudi drugi narodi, ker on bo županil vsem Clevelandčanom in ne samo Slovincem. Ker pa je nas Slovencev tako velikansko število, bi se brez nas gotovo nič ne moglo narediti. Tako nekako je rekel tudi cigan, ko je srečaval ljudi, ki so šli gledat obešenje cigana, pa jim je ta povedal, da brez njega ne bo nič, ker je bil on tisti, ki bi ga morali obesiti. Tako bi tudi v teh volitvah brez Slovencev ne bilo zmage, ker je precej veliko število volivcev med nami. Mogoče kdo misli, zakaj naj bi bil ravno Frank J. Lausche izvoljen županom? Zato ker pač nimajo nobenega boljšega kandidata in ker je on najbolj poznan in priljubljen med vsemi kandidati. Saj se je tudi kongresnik Sweeney izrazil zanj in je tudi govoril na radio v ta namen. Torej lahko pričakujemo, da bodo šli njegovi glasovi za Lauscheta. Tako smo lahko prepričani, da je zmaga gotova.

Da bodo pa nekateri na jasnem, zakaj da tudi jaz delujem za Lauschetovo izvolitev naj jim bo povedano, da se mu želim vsaj malo oddolžiti za sitnost, ki jih je imel z nami pred nekako 13 leti, ko je bil še advokat in je imel v rokah neko našo tožbo, katere pa nismo dokončali radi našega nezadostnega zanimanja. Toda tedaj nas ni nikdar vprašal za plačilo, mi pa ga tudi nismo vprašali za račun. Torej to je en vzrok zakaj tudi jaz delujem po svojih skromnih močeh za njegovo izvolitev.

Jutri, 4. novembra, je naš slovenski dan, pojdite kolikor mogoče zgodaj na volišče. Kateri se ne boste kmalu zjutraj odzvali, vas bomo prišli kar na dom iskat. Na ta način bo gotovo vsak deležen tiste časti, da je volil. Do županskega stola mu moramo mi pomagati in naprej pa si bo že sam pomagal.

K zaključku tega dopisa še posebno poudarjam in priporočam našim primorskim rojakom, to so tudi Kraševci in Notranjci, da greste vsi, popolno-

la gre tudi tvrdki.Grdina in Sinovi, ko so nam obljubili, da bodo njih avtomobili na razpolago temu odboru na voljni dan. Društvo št. 126 SNPJ, katero ima čast imeti ime mesta našega Clevelanda, v katerem bo kmalu županil Frank J. Lausche, so pripespevali \$20. Na seji, ko se je sprejel sklep, so člani prispevali vsoto \$7. Prispevali so sledeči: Mr. in Mrs. Gabrenja \$2, kaj pravite, koliko bi bil John prispeval, ako bi živel v Clevelandu? On je Euclidčan. Svojo popravilnico čevljev pa uspešno vodi za Clevelandčane na vogalu 63. St. in Glass Ave.; po \$1 prispevali M. Martincic, 19707 Kildeer Ave.; Mr. Anton Pogačar, 1205 E. 168. St.; Mr. Anton Smith, 14323 Darwin Ave., Mr. Frank Tratnik, 1116 E. 71 St., Mr. Joseph F. Terbižan, 14707 Hale Ave.

Direktorij Zadruga se zahvaljuje

Hvaležnost, ena najlepših slovenskih čednosti, zahteva, da se tem potom zahvalimo vsem, ki so na katerikoli način pripomogli do sijajnega moralnega uspeha naše pesne veselice v soboto 25. oktobra v S. D. D. Ljudi je bilo toliko, da v kljub vsem previdnim pripravam je zmanjkalo vsega, da se je za nekatere moralo napraviti malo nadomestila pri večerji, za kar prosimo, da bi ne zamerili, kajti storili smo in še bomo vedno tako, da boste vedno vi v prvem zadovoljni.

Zahvaliti se hočemo najprvo vsem odjemalcem, ki so tako močno pokazali svojo naklonjenost tekom razprodaje. Zahvaliti se moramo vsem novim odjemalcem in se jim priporočamo v nadaljnjo naklonjenost. Najlepša hvala gre vsem delničarjem na solidarnem poset veselice, vsem prijateljem in znancem in obema listoma, vodstvu WGAR programa, Slovenskemu delvskemu domu za vpludno postrežbo in posebno izredno dobro postrežbo oskrbnika doma.

Verujte nam, da direktorij je vedno in bo vedno skrbel in želel, da ste vi prvi v vseh ozirih, da ste solidno postreženi in da ohrani med nami tisto medsebojno skupno delavsko organizirano zavest, ki nas eventualno pripelje do zaželjenih ciljev.

Zahvaljuje se vsem delavcem in delavkam, osobito Ženskemu odseku Zadruga, ki se je spet enkrat prav solidno postavil s svojo kuhinjo in postrežbo. Javnosti pa tisočera hvala in še na svidenje ob hodočih prireditvah.

Za direktorij Slovenske Zadruga: Joseph A. Siskovič, taj.

Prispevki za Lauschetovo kampanjo

Zadnje sredo večer se je vršila zelo povoljno obiskana seja volivcev 23. varde. Preljeli so bili tudi sklepi, kateri bodo koristni za izvolitev Lauscheta za župana, "23rd Ward Citizens Committee to Elect Lausche Mayor," vam je vsem skupaj hvaležen, ker ste se odzvali klicu, za pomoč na volivni dan. Posebna hvala gre našim slovenskim ženam, ena kot druga so voljne napraviti vse, kar jim je dano v njih moči. Lepa hvala

du. Dobro je da izvolimo pre-mišljeno zastopstvo v mestno zbornico, ako deluje župan in zbornica roka v roki, se doseže veliko več kot če vlečeta vsak svojo pot. Dobro je tudi ako malo pomislimo o glasovanju takozvanega The City Levy, kateri bo predložen volivcem v odločitve. Ta Levy je za v pomoč revnim, preko vsega tega pa gre ta denar v slade, iz katerih se plačuje clevelandsko policijo in ognjegasce. Naj bo clevelandska policija dobro plačana, tako da jim bo lahko opravljati svoj posel poštenim potom, naj gasilci dobijo svojo pošteno plačo, ker oni so delavci kot smo mi v tovarnah. Pomagalo bo prihodnjemu županu, da bo lahko vodil posle uspešno, naj pride ta denar v mestno blagajno po volitvah, ker to se ve, da v mestni blagajni nov župan ne bo dobil veliko ali celo nič, volimo vsi da bo ta Levy zmagal, končno ta levy je le ponovitev, in ni nič novega.

Vsem prispevateljem in vsem ki ste se odzvali za pomoč na volivni dan, prav lepa hvala v imenu odbora, Joseph Okorn, tajnik

Prvi darovalci V sredo zvečer, dne 29. oktobra, se je vršila seja lokalnega odbora št. 2 slovenske sekcije Jugoslovanskega pomožnega odbora v Ameriki. Bila je to izredna seja, ki se je bavila s

pripravami za nedeljsko prireditve v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Na seja je bilo tudi sugerirano, da naj se sestavi poročilo o dose-danjih prispevkih. Blagajničarka Mrs. Frances Rupret in pomožni blagajnik Mr. August Kollander sta sestavila to poročilo, ki se glasi: Za pomoč bednim v stari domovini so darovali v sklad JPO, SS št. 2 v Clevelandu, Ohio, sledeči: John F. Perko \$300.00, Slovenska dobrodelna zveza \$200, Slovenska ženska zveza, št. 14, \$73.00; John Keržišnik in njegova žena, Burley, Idaho, \$30; Ivan Babnik, \$27.50; Joseph Zele in Sinovi, \$25; Progressive Slovenke, št. 2, \$25; društvo sv. Jožefa KSKJ št. 169, \$25; John Pollock, \$25; Louis Oblak, \$25; Janko N. Rogelj, \$25; Frank Oglar, \$25; Anton J. Terbovec, \$25; društvo Loška dolina, pevski odsek, \$16; društvo sv. Ane št. 4, SDZ, \$10; Neimenovan, \$10; društvo St. Clair Grove, No. 98, W. C., \$5; Joseph Prah, \$5; Anton Nosan, \$5; John Bartol, San Francisco, \$5; Mary Bradač, \$3; Charles Leonardič, \$2; Mrs. D. Oražem, \$2; East 68th Street Ladies Sewing Club, \$2; Mrs. Col, \$1; Frances Spik, \$1; Mr. in Mrs. Joe Vidmar, \$1; Jennie Lube, \$1; Anna Erbežnik, \$1; Frančiška Košir, \$1, in Mary Stanovnik 50 centov. Skupaj je \$902.00.

Volite v 32. vardi Anton VEHOVEC FOR COUNCILMAN Frank J. LAUSCHE FOR MAYOR FRANK J. LAUSCHE bo clevelandski župan AKO BO DOBIL vsak slovenski glas!

Storimo svojo dolžnost

Jutri bo eden največjih dne-
vov v zgodovini Slovencev v
Ameriki. Miljonsko mesto, v
katerem živi mnogo narodnosti,

Pozor, žene in dekleta!

Priporočamo se vam, da si
pridele ogledat našo veliko za-
logo lepih, modernih oblek. Vse
mere in barve. Ravno tako ve-
lika zaloga lepih zimskih su-
kenj za žene, dekleta in otro-
ških, po zelo nizkih cenah.

V zalogi imamo vsakovrstno
spodnje perilo, lepe in gorke
kovrte in plahle vsakovrstne
barve in cene zelo nizke. Ne
čakajte velikih razpadaj letos,
ker blago se težko dobi in je tu-
di vedno slabše in dražje.

Pridite sedaj! Če nimate
denarja sedaj, pridite in si iz-
berite blago, plačate nekaj ma-
lega in vas počakamo, da boste
imeli denar. Pridite po blago,
kupite si sukno sedaj!
Se vam priporočamo! Pridite!

Anzlovar's

vogal 62. St. in St. Clair Ave.
(Oct. 31, Nov. 3)

NAZNANILO

V TOREK 4. NOVEMBRA, 1941
JE VOLIVNI DAN IN
POSTAVNI DELNI PRAZNIK

Clearing House banke
ne bodo odprte za poslovanje na ta dan
od 1:00 naprej

The Cleveland Clearing House Association



MR. WM. F.
McCARTHY

je kandidat za sodnika na
mestni sodnji za termin, ki
se začne 3. januarja, 1942.
Po poklicu je odvetnik in ze-
lo sposoben za sodnika.

Kot aktiven Clevelandčan je
Mr. McCarthy obiskoval
West High šolo, farne šole.
Ohijsko univerzo ter je dobil
odvetniško diplomu na West-
ern Reserve univerzi. Je član
Clevelandске odvetniške
zbornice, Ohijske državne
odvetniške zbornice in mnogo
drugih civilnih in bratskih skupin.

IZVOLITE PONOVO
SODNIKA
JOSEPH H.
SILBERT
MESTNA SODNIJA
Termin 4. jan.
PRIPOROČEN OD:
THE CLEVELAND BAR ASSOCIATION
THE PLAIN DEALER
THE PRESS
THE NEWS
BY ORGANIZED LABOR

povsem boljše in znosnejše.
Upam, da upravičeno vprašam
naše volivce za glas v mestno
zbornico.

Anton Vehovec,
mestni zastopnik 32. varde.

"Blato"

Dvajset let nazaj smo imeli
veliko blata v Euclidu, toliko
da smo morali nositi gumijaste
škornje.

Letos ga je pa še več in bolj
črn, čeravno so naše ceste tla-
kane. Resnica je, da ga je toli-
ko, da kar po zraku plava. Kan-
didatje za mestne urade ga me-
djo drug v drugega, se igrajo
znjim in se valjajo po njem. V
mislih imam politično blato.
Kandidatje mažejo drug druge-
ga z obdolžitvami, resničnimi
in lažmi. Kampanja šepetaje
je ena najbolj umazana. Človek
ne ve, kaj ali koga bi poslušal
in jim verjel. Ako poslušaj
kako se govori, potem so vsi
kandidatje najboljši in naj-
slabši. Dances so miške, jutri
ptički, potem možje in končno
ne vemo kaj so. Kaj mora po-
tem revidni volivec verjeti in na-
praviti?

Ostane mi edinole to, da se
vrne k svoji politični stranki in
njenim principom. Čas je, da
se enkrat ustavi to vodstvo Eu-
clida od strani nevošljivih
grup. Odkar so bile ustanov-
ljene Združene države, imamo
vedno samo dve politični orga-
nizaciji, sedaj prevladujejo re-
publikanci in demokrati. Do-
bro vemo njih principe in njih
načrte. Jaz vem, da za nas pre-
proste ljudi je boljša demo-
kratska stranka in bom volil za
njih kandidate v Euclidu. Ne
vem kaj so načrti "Coalation,
Progressive ali Taxpayers kli-
ke," toda vem, da obstoje le v
Euclidu, ker so njih pristaši in
voditelji. Te klike nimajo no-
benega federalnega, državnega
ali okrajnega priznanja kot po-
litične organizacije. Znano mi
je, da so se ustanovile te orga-
nizacije iz par mož, ki žele imeti
v rokah vodstvo mesta samo

za njih lastno korist. Te stran-
ke ne pridejo na liste v primar-
nih volitvah. Zberejo se in do-
bijo podpise par sto ljudi in
njih imena so na volivnem li-
stu. Na prihodnjem volivnem
listu bo imela edino demokratske
stranka svoje kandidate, ki
je priproznana politična stran-
ka, ki je stranka Roosevelta in
sodnika Lauscheta. Na demo-
kratski listi je Corbett kandid-
dat za župana, in Surtz, Turk
in Omerza so kandidatje za
druge urade. Samo demokratska
stranka je dala Slovincem
pravo priznanje. Republikanci
se pa skrivajo za neodvisnim
imenom, ker hočejo Slovence
razdeliti. Vsi trije drugi kandi-
datje za župana so republikan-
ci in volijo za republikansko
stranko.

Dosti bolje je za nas volivce,
da volimo za kandidate stran-
ke, ki vemo kaj zastopajo in ve-
mo načela stranke. Nič več mi
ne bo treba "študirati" za kate-
rega naj volim. Volil bom de-
mokratsko stranko, ki vodi
Wm. F. Corbett in bom dal
križ pod demokratskega peteli-
na. Spet bom lahko spal brez
skrbí, ker bom prepričan, da
bom volil za pravo stranko,
stranko našega predsednika
Roosevelta. Dajmo porušiti te
samostojne "klike." Dajmo iz-
voliti demokratsko stranko in
dajmo vodstvo stranki in lju-
dem, ki so za principe in načela
našega dobredelnega pred-
sednika in ki so priznani in od-
govorni za dobro vodstvo.

Frank Smaltz, blagajnik,
Euclid slovenskega demokratskega
kluba.

Smeh — zdravilo

Rimski zdravnik dr. Cassagnoli
si je izmislil posebno terapi-
jo s smehom, s katero ima baje
sijajne uspehe. Bolnikom pripo-
veduje ob svojih obiskih nove,
dobre dovtipe. To okrepi po nje-
govih izjavi obrambne sile telesa
in duha. Čelo rane, kostni lomí
in podobne stvari se hitreje
zdravijo, če se pacient mnogo
smeje. Tako pravi vsaj dr. Cas-
sagnoli.



John Lendrum Mitchell, katerega nam kaže gornja
slika, je sin pokojnega brigadnega generala Williams (Billy)
Mitchell-a, je stopil v ameriško armado kot prostak pri
poljskih topničarjih. Zaprisegel ga je major J. J. Goffard
iz Milwaukee.



Ameriški marini in angleški vojaki v bratski slogi
grade oziroma polagajo temelj za poslopje, ki bo služilo za
vojašnico ameriškim vojakom na Islandiji.

Zojka Kvedrova:
Na vernih duš dan

Spet je tu jesen, pozna jesen.
V majhno dvoriščno stanovanje
v pritličju so se plazile otožne
sence, večna, tesnoba polite-
ma. V obeh tesnih sobicah s
kvačkanimi zavesami na oknih,
s pletenimi posteljnimi pregrin-
jalji in z obledelo pisano šaro
samske žene je bilo ves dan
mračno.

Rumenkastoblede svetloba se
je vgnezdila tod, vlekla je dne-
ve v neskončno dolgočasje in
vse gibanje tu je bilo videti ka-
kor brez življenja, kakor brez
lastne volje, še celo glasovi so
se izgubljali v skoraj brezglas-
nem šepet.

Gospodična Nina, stara, sta-
ra gospodična, je sedela v na-
slanjaču in je kvačkala, kvač-
kala šibice pentlje neutrudlji-
vo, v večno enakomernem teku.
In sekunde so tekle počasi v ne-
skončno večnost in gospodična
se je starala, starala. Opoldne
je prihajala domov Nimina se-
stra, popoldne spet odhajala
zvečer pa je brez besed in brez
misli zrla nespokojno hlastanje
njenih suhih skrivenčenih pr-
stov.

Besede v tem negibnem ozra-
čju so po četrte ure trepetaje iz-
venevale. Enoličnost in tišina
sta postajali čedalje bolj nez-
nosni.

Roza, Ninina sestra, je pose-
dala po večerih dolge ure v tej
tišini, ki si v njej skoraj slišal
gibe kvačkajočih roki ob tem
ji je bilo še skoraj neznosnejše
kakor ob večnem plenkanju in
tisoč in tisočkratnem ponav-
ljanju vsakodnevnih klavirskih
vaj. Kajti Roza je bila učiteljica
klavirja dvajset, nemara celo
že trideset let...

Pozna jesen. Pred zimo! De-
bele, cunjaste megle so vsele s
streh na dvorišče, legale so po
kamnitem tlaku in se vlačile ob
oknih spet navzgor.

In ta plazeča se umazana si-
vina se je kradla v srca, jih še
bolj mračila in vsem samotnim
dušam je bilo še samotnejše, še
žalostnejše.

Tesno dvoriščno stanovanje z
nakopičeno šaro starih samic je
bilo videti tako starikavo in za-
puščeno.

Kakor da bi bila pustila tu
pred tridesetimi leti neka dru-
žina vse pohištvo slike in drob-
narije, sama pa odšla. Kot da
bi bila samo ti dve postarani,
suhljati, ženski pustila za mizo,
vse drugo pa je ta dolga leta
spalo dalje sušilo...

Tak mrzel vlažen predzim-
ski dan! Tesnobnejši in mrač-
nejši od pepelnice. Kajti ta-
krat vreseče v ozračju še veseli
pustni odmevi, zdaj pa kot da
ni nikoli zvenelo v srcu veselje
sreče.

"Kam greš?" je vprašala go-
spodična Nina s svojim starika-
vim, sitnim glasom. Roza se je
oblekla in je obstala ob vratih.
"Ven, morda na pokopališ-
če," je odvrnila prav tako brez
poudarka, kot jo je vprašala
sestra.

Po navadi sta šli skupaj, to-
krat pa je bila Nina bolna in
Roza bi bila rajši zlezla v tem-
no grobnico, kakor da bi še ta
sivi, težki megleni dan prežde-
la v tem tesnem stanovanju.

Šla je na pokopališče. Na bo-
žjo njivo jo je zvabil le-lesket
lučk, čuden vonj premnogih na-
grobnih, val resne in trpke
množice. Zakaj grobov ni ime-
la, ne, grobov ni imela. Oče in
mati, oba sta ji umrla nekje v
podeželskem mestecu, še pre-
den ju je poznala. Še celo v mi-
slih sta ji bila tako daljna in
tuja, da je nikoli ni objela vro-
ča in pekoča žalost, da ji niso
nikoli tekle solze olajšanja iz
motnih oči.

Med grobovi je stopala, ona,
ki ni imela nobenega groba. Ne-
kaj trdega je bilo v njej, kot
da bi bila iz jekla. Vse te sol-
ze, ki so tekle krog nje, ob ve-
ličastnih spomenikih bogatašev

in na malih, neokrašenih gredi-
cah revežev, vse te solze so pa-
dale v njeno dušo kot v brez-
končno puščavo. Nobenega od-
ziva niso našle tu, to ubogo za-
krknjeno dušo so le še bolj ob-
težile in stisnile v brezčutnost.
Luči so gorele, umirajoče rože
so otožno sladko duhtele, zrak
je bil poln vzdihov in grenkega,
vdanega joka.

Povsod to težko mračno ob-
čutje: na ulici, v sobi, v naravi.
Vse misli so na grobovih. Roza
ni mislila na grobove. V njeni
notranjosti ni hotelo postati
mehko. Ljudje so ji bili tako
neskončno tuji. Vsi krog nje so
vendar kaj imeli, za kar so mo-
gli jokati, ona ni imela niti gro-
bov.

Bežala je med temi gostimi
vrstami, ki so na njih brlele lu-
či in v vonju venele rože, rjni-
la se je med jokajočimi in žalu-
jočimi, zmeraj dalje med nove
gruče, nove množice. Čudna ra-
dovnost jo je gnala naprej.
Vsem je gledala v oči z nasla-
do: jokajo in so žalostni. Ne-
nadoma je stala prav na koncu
pokopališča, kjer so majhni le-
seni križi samo tu in tam pol
prepereli in razbiti moleli iz si-
romašne trave. Nikogar ni bi-
lo tu. Najubožnejši so mogoče
pred več kot enim človeškim
življenjem legli tu počivati in
pozabili so jih.

Pozabljeni grobovi! Nekaj
tako žalostnega, turobnega je
nad njimi, če leže prazni in sa-
motni v nizki, težki megli, med-
tem ko na ostalem pokopališču
brle sveče in vzdihuje žalost.

Roza je morala jokati. Po-
zabljeni grobovi! Nenadoma so
ji postali tako ljubi, tako do-
mači. To so bili vendar njeni
grobovi! In vse, kar je bilo tr-
dega v njej, je prešlo v blago,
mehko otožnost. Oh, tudi ona
je imela grobove. Tujak so spa-
le neštete nadé in pričakovanja
sreča in mladost svoj večni mr-
liški sen. Sanje o bodočnosti
njene mladosti, pijane od sre-
če, so ležale tu. Toliko njene-
ga je umrlo, skoraj bi se bila
prestrašila. Nikoli se ni zmeni-
la za te grobove, nikoli se jih ni
spominjala. In zdaj jih je na-
šla, svoje grobove, svoje pozab-
ljene grobove. Tako mehka je
postala. Lepo in toplo ji je bi-
lo v duši. Tudi ona je prazno-
vala Verne duše — spomin. Tu-
di v njeni duši so se bleščale
luči in so dehtele rože. Tako le-
po je, če imamo nekaj, kar lah-
ko objokujemo, nekaj ljubeča,
izgubljenega, čemur lahko v
svoji duši posvečamo otožne
misli.

In ko je stopala proti domu
med gosto množico ljudi, ki so
bili vsi tako tiho in katerih po-
gledi so se obračali v pretek-
lost, katerih srca so gorela v
odpovedujoči se otožnosti, te-
daj jih je vse razumela, vse,
vse. In živela se je v malo, ži-
vo srce tega štiritletnega otroka,
ki je stopal tako začuden in
tesnoben ob svojem očetu in
mislil na mehke roke svoje ma-
tere, ki ga že dolgo, dolgo nista
ljubkovali in božali. In zasa-
njala se je v dušo omega tihega
moža in neke mlade žene, stare
mamice in tesnobe, otroškega
mladeniča, ki je bil čisto
sam in je od sveta odmaknjeno
strmel v meglo. Vsi ti so toliko
izgubili in imeli toliko grobov
na pokopališču in še več v svo-
jih srcih.

Ko se je vrnila domov, tedaj
sta sestri praznovali dan Ver-
nih duš. Sedli sta tesno druga
k drugu in Roza je krasila svoje
grobove in enako je delala, da-
si se ji je upiralo, tudi Nina.

Bile so vendar Verne duše.
In bilo je lepše v temnem,
mračnem stanovanju, odkar ga
je polnil spomin, odkar so se v
njem častili pozabljeni grobovi
in se je praznovala misel nanje.

Švicarski vojni urad za pre-
hrano je prepovedal izdelova-
nje in prodajanje majoneze.



Gornja slika nam
stavljata poveljnika torped-
ranega ameriškega rjušarja
Kearny, kjer je tudi naš re-
jak Louis Dobnikar izgnal
svoje življenje. Poveljnik
Anthony L. Davis je star 41
let je poročen, njegova so-
proga in sinček živita v
Brooklyn-u, N. Y.

Poročen s svojo tašo
Henri Garat in Yvonne,
neke vdove Loumerove iz Ar-
sa, sta se hotela poročiti. Por-
očni uradnik pa se je zmotil in
pri poroki vpisal v knjigo napa-
sto nevestinega imena ime
ne matere. Ker je po francoski
paragrafi odločilen samo por-
očni register, je Garat za svoj
poročen s svojo tašo.

Ta zakon se da seveda
enostavna. Vprašanje je
reč, ali se bo smel Garat
poročiti s svojo — pastorko
dia.

MALI OGLASI

Lepa prilika
Naprodaj je restavracija
gostilna z D-2 licenco za pivno
vino. Nahaja se na 202. in
Clair Ave. Cena jako
Vprašajte na 20202 St.
Ave.

Soba se odda
Moblirana soba se odda
jem poštemu samcu. Naha-
se v bližini ulične železnice
Collinwoodu. Poizve se
15422 Calcutta Ave.

Pohištvo naprodaj
Proda se 3 kose pohištva
parlor in dresser. Vprašate
1393 E. 52. St. od 5 do 7
čer.

Pri nas dobite
vsak ponedeljek in torek
jetrne in krave klobase in
mče kisló zelje. Se pri-
čam vsem gospodinjam
Anton Ogrinc
6414 St. Clair Ave.

IZVOLITE
našega slovanskega prijatelja
bivšega sodnika



GEORGE S.
TENESY
na mestno
SODNIJO
za termin,
ki se prične
1. januarja

SATAN IN ISKARIOT

Po nemškem izvirniku K. Mays

—? Nerazumljivo...
 —? Žal mi je, sir, silno žal! Pa oprostite morate! Poznam vas le po vašem bojnem imenu, vašega pravega imena seveda še nikdar nisem čul."
 "Se nikdar niste čuli —? Najbrž ste pozabili na moje ime. Prezaposleni ste."
 "Pomagal vam bom! Ali se še spominjate na moji pismi? Iz Southampton sem vam pisal."
 "Vi —? me je gledal."
 "In dvakrat ste mi odgovorili."
 "Ne spominjam se, da bi bil. Še vobče nikdar nisem pisal v Southampton."
 "V kaki zadevi pa ste se obrnili na mene?"
 "V zadevi Small Hunterjeve dediščine."
 "Small Hunterjeve dediščine —? Ah, da —! Imenitna zadeva! Sodnija je mene imenovala za izvršitelja oporoke, ker sva si bila dobra znanca s stari Hunterjem, z mladim pa sva si iskrena prijatelja."
 "Žal je zadeva pri kraju — Škoda —! Človek bi želel, da bi imel več opravka s takimi imenitnimi posli —"
 "Osupel sem vprašal: "Pri kraju je zadeva, pravite? Kaj mislite reči s tem?"
 "No, uredili smo vprašanje dediščine."
 "Uredili —? Mislite reči, da ste dediščino izplačali —?"
 "Seveda!"
 "Silno sem se prestrašil. "Ste torej našli pravega dediča?"
 "Kajpada!"
 "In dobil je milijone?"
 "Do zadnjega pennyja."
 "Seveda rodbina Vogel v San Franciscu —?"
 "Vogel —? Ne poznam nika-ke rodbine Vogel ne v San Franciscu ne kje drugje."
 "Ne —? Kdo pa je tisti, ki ste mu izplačali dediščino?"
 "Kdo drug ko pravi dedič Small Hunter, sin starega Hunterja."
 "Prepozen sem bil —"
 "Pa kako je bilo mogoče, da ničesar ni vedel o mojih pismih —? Saj mi je vendar odgovoril —"
 "Prej sem mislil, da je pozabil na pisma, pa opustil sem to misel. Tak odvetnik ima dober spomin —"
 "Ampak odgovoril je —"
 "Hude slutnje so se mi vzbujale."
 "Torej tistemu tako zvanemu Small Hunterju ste izplačali dediščino —? Pa sem vas vendar svaril pred njim!"
 "Gledal me je."
 "Kaj —? Kako —? Pred Small Hunterjem ste me svarili —?"
 "Sir, vsa čast vam, izkušen westman ste, zapad poznate, — tu na vzhodu pa se zdi, da govorite v ugankah, ki jih nihče ne razume —"
 "Pred Small Hunterjem ste me svarili —? Opozarjam vas, da je mladi gentleman moj prijatelj!"
 "Vem, da je, oziroma, da je bil."
 "Je bil —? Še vedno sva si prijatelja!"
 "Ali more biti mrtev človek vas prijatelj?"
 "Neumno me je gledal."
 "Mrtev človek —? Kaj neki govorite! Small Hunter ni mrtev! Živi še, zdrav in čil je. Ni še dolgo temu, da sva se vide-
 la."
 "Ali smem vprašati, kje je trenutno?"
 "V Orient je odpotoval."
 "Tako —? Že spet?"
 "Da! Spremljal sem ga na parnik. Odpeljal se je zaenkrat na Angleško."
 "Na Angleško —? Hm —! Sam?"
 "(Dalje prihodnjič)"

1941	NOV.	1941
Sa	Mo	Di
2	3	4
5	6	7
9	10	11
12	13	14
15	16	17
18	19	20
21	22	23
24	25	26
27	28	29

KOLENDAR

DRUŠTVENIH PRIREDITEV

NOVEMBER

- 8.—Dekliška Marijina druž-
ba fare sv. Vida priredi plesno
veselico v Twilight Ballroom,
6025 St. Clair Ave.
- 8.—Plesna veselica društva
Kras št. 8 SDZ v Slovenskem
domu na Holmes Ave.
- 8.—Carniola Hive 493 T. M.
plesna veselica v SND.
- 9.—Pevski zbor Abrašević
koncert in predstava v SND.
- 15.—SND Maple Heights, O.
priredi ples in prsto zabavo.
- 15.—Društvo Clairwoods št.
40 SDZ ples v SND.
- 15.—Društvo Slovenski dom
št. 6 SDZ obhaja 30 letnico ob-
stoja v Slovenskem društvenem
domu na Recher Ave.
- 16.—Mladinski pevski zbor
Črički priredi koncert v SND
na 80. cesti.
- 8.—Veselica Lake Shore
Post, št. 273 American Legion
v Knausovi dvorani.
- 19.—Častna straža SDZ pri-
reja "Harvest Roundup" v S.
N. Domu na St. Clair Ave. John
Pecon in njegova godba.
- 22.—Društvo Danica, št. 34
SDZ priredi veselico v SDD na
Prince Ave.
- 22.—Društvo sv. Ane št. 4 S.
N. D. plesna veselica v SND.
- 23.—Mladinski zbor Kralji-
čki priredi koncert v SND v
Maple Heights, O. Začetek ob
treh pooldne.
- 23.—Svetovidski oder pri-
redi dramsko predstavo v šolski
dvorani sv. Vida.
- 23.—Podružnica št. 41 SZZ
priredi igro in ples v SDD na
Waterloo Rd.
- 23.—Dramsko društvo Ivan
Cankar predstava v SND.
- 29.—Društvo Ložka Dolina
priredi veliko plesno veselico v
Slovenskem domu na Holmes
Ave.
- 30.—Svetovidski oder pon-
ovi dramsko predstavo v šolski
dvorani sv. Vida.
- 30.—Mladinski pevski zbor
Slavčki koncert v SND.
- 30.—Slikovno predstavo pri-
redi društvo Najsvetejšega
Imena fare sv. Lovrenca ob
7:30 v cerkveni dvorani.

DECEMBER

- 14.—Pevski zbor Slovan pri-
redi koncert v SDD na Water-
loo Rd.
- 20.—Svobodomiseln Sloven-
ke št. 2 SDZ prireditev v avdi-
toriju SND.
- 21.—Božičnica mladinskega
pevskega zbora Škrjančki v
Slovenskem društvenem domu
na Recher Ave.
- 21.—Božičnica Slov. mladins-
ke šole v avditoriju SND.
- 31.—Slovenski narodni dom
na St. Clair Ave. priredi Sil-
vestrov večer v SND.

The Committee of One Thousand
George R. Hamilton, Sec'y.
(257)



Delavski voditelji na federalni sodnji v New Yorku.
George F. Browne, levi na sliki in Willie Bioff, desni, oba
delavska voditelja sta obtožena, da sta izkoriščala unijo
uslužbencev pri filmski industriji z namenom izsiljevanja
denarja od kompanije.

mogoče več pristašev nove ve-
re, dokler jih niso nekoč zasa-
čili Neronovi biriči.

Kako naj si odpočijemo

Nespečnost je ena izmed naj-
bolj razširjenih boleznij našega
časa. Borba proti njej pred-
stavlja za zdravnike in razisko-
valce zanimiv študij. V Stutt-
gartu je zdravnik dr. Bruening-
er ustanovil celo posebno kli-
niko za tiste, ki ne morejo mir-
no spati.
V kolikor ne izvira nespeč-
nost od kakšnega telesnega zla
jo preganja po svoji posebni
metodi, ki stremi za tem, da bi
pacienta na spanje tako rekoč
duševno pripravila. Za dobro
spanje je namreč potrebno no-
tranje ravnotežje, nekaj samo-
zavesti in nekaj pozitivnega
gledanja na življenje.
Dr. Brueninger se bavi tudi
z učinki počitkov druge vrste.
Po njegovem mnenju je kratek
premor med delom z odpočit-
kom enako važen kakor dobro
spanje in sicer ne samo za ti-
ste, ki jim normalno spanje
motijo razne težave, temveč za
vsakega zdravega človeka
sploh. Kdor si podnevi za kratek
čas bodisi leže ali sede od-
počije in sicer tako, da izloči
za ta čas vsako duševno delo,
mislil in domišljijo si črpa iz
tega kratkega počitka več no-
vih sil in si bolj osveži ustvar-
jalno silo nego z mnogimi urami
"svinčenega" spanja.
Ze vse mogoče pripomočke so
preizkušali, da bi spanje s silo
privabili. Poleg uspavalnih
snovi imajo celo "uspevalne
stroje," posebne priprave, ki
dajejo od sebe enolične, brneče
glasove. Ti glasovi naj bi učin-
kovali uspavajoče, vendar je

dejstvo da marsikomu spanje
prej preženejo, nego da bi mu
ga pospeševali.

Spanje se ne da izsiliti. Lju-
dje, ki živijo zvečer še vsi v do-
življajih preteklega dne in le-
žejo polni energije ter napeto-
sti na pbtsteljo, bodo le težko
zaspali. Prav tako jim ne bo
pomagalo do spanja, če si bodo
ponavljali besede, kakor "Mor-
ram in hočem zaspati drugače
mi bo jutri težavno in ne bom
mogel delati." Prej jim bo po-
magalo, če se sprostito če mir-
no odrinejo vtise preteklega
dne in skušajo izločiti vse du-
ševno delovanje. Nezavestno
dremanje brez misli in občut-
kov prinaša odpočitek celo te-
daj, če do pravega spanja ne
pride.

Človek pa se mora za spanje
vendarle malo pripraviti. Pred
vsem se mora že telesno spro-
stiti. Mnogi ljudje se ne zave-
dajo, da imajo tedaj, ko čaka-
jo na spanje, še vedno napet
obraz, da stiskajo nevede zobe,
kakor pri kakšnem napetem
dnevem delu. Sprostitev spa-
da k "znanosti da zaspiš."

Časopis za šolarje

V Zedinjenih državah imamo
list z imenom "Sola," ki ga piše-
jo in urejujejo izključno učenci
osnovnih šol. V 25,000 izvodih
je razširjen na 600 šolah. 12 let-
ten sodelavec tega lista je pred
kratkim dospel do predsednika
Roosevelta in ga intervjuval za
list. Roosevelt mu je brez na-
daljnega odgovarjal na vsa
vprašanja.
Pripomniti je treba samo to,
da je dečkova vprašanja prej še
pregledalo in korigiralo tajni-
štvo državnega predsednika.

Študent tožil vseučilišče

Neki študent medicine Wag-
ner je tožil vseučilišče na Long
Islandu za odškodnino 25,000 do-
larjev, in sicer zato, ker je spo-
znaval, da je bilo njegovo znanje,
ko je dovršil šolo, nezadostno.

WIDGOY'S PHOTO STUDIO

485 East 152nd St.
Se pripravljamo za izdelavo vseh
vrst slik po zmerni ceni. Odprto
ob nedeljah



Preizkušena zdravila proti
glavobolu

MANDEL DRUG STORE

1. Ustavi glavobol
2. Uredi želodec
3. Ojači živce
4. Odpomoč ženskemu zdravju

CENA 50¢

Mandel's Headache Tabs

SLOVENSKA LEKARNA
15702 Waterloo Rd.
CLEVELAND, O.
Pošiljamo tudi po pošti

Prijatelj's Pharmacy

SLOVENSKA LEKARNA
Prescription Specialists
Vogel St. Clair Ave. in E. 68th
Endicott 4212

Volite za vso DEMOKRATSKO listo

KER ...

EUCLID

POTREBUJE

NOVO

AGRESIVNO

ZAUPLJIVO

VODSTVO

DA BO ŠČITILO

IN VAROVALO

NAŠE DOMOVE

NAŠE ŠOLE IN

NAŠE MESTO

Napravite "X"
pod
petelinom

For Mayor
WILLIAM F. CORBETT

For President of Council
JEROME A. FRENCH

For Treasurer
RAYMOND J. TURK

For Solicitor
FRANCIS M. SURTZ

First Ward
JAMES E. NIMMO

Second Ward
JOHN C. WEST

Third Ward
JOHN J. OMERZA

Fourth Ward
HARRY T. BYRNE

Council-at-Large
GEORGE M. COGHILL
RUD. C. SUSSTRUNK
JOHN C. ZELINSKE

Constables
X **NICK IAVENDETTI**
X **CLIFTON OUTTEN**

OPOMBA: Napravite "X" pred tem
imni na glasovnici za konstablerje.

KER ...

SAMO

CORBETT

IN

DEMOKRATSKI

KANDIDATI

LAHKO DAJO

EUCLIDU

NOVO

AGRESIVNO

ZAUPLJIVO

VODSTVO

EUGENE A. KELLY, Sec. Corbett For Mayor Committee

MIRKO BRODNIK:

Ljubezen ne umre

"Da, ko sva se vračala od..."
V poslednjem trenutku se je botra zavedela, da Marija še ni česar ne ve o pogrebu starega Podbregarja.

Toda Marija je morala nekaj zaslutiti.

"Botra, povejte mi po resnici, kaj sta včeraj počela z Andrejem v Zabukovju? Ali je bila dražba?"

"Ne."
Ali mi nočete povedati resnice? Saj je šlo za Andreja, ali ne? Kaj mar nisem Andrejeva žena, da prikrivate nekaj pred mano?"

"Si, Marija. Toda..."
"Kaj je, botra. Takoj sem vedela, da mi nista povedala resnice, ko sta šla v Zabukovje. Kaj je bilo tam?"

"Ne smem ti povedati, Marija."

"Zakaj ne?"

"Andrej me je prosil."

"Andrej?"

"Da. Zaradi njega molčim."

"Botra, rotim vas, nikari me ne puščajte v negotovosti..."

"Ali znaš molčati?"

"Znam."

"Obljubiti mi moraš, da nihče ne bo zvedel tega, kar ti bom zdajle povedala. Zlasti Andrej in njegova mati ne, dokler ne bo Andrej sam izpregovoril."

"Obljubljam vam, botra."

In potem je botra razkrila Mariji, da je bil včeraj pogreb ostankov rajnega Podbregarja, ki so jih še našli na pogorišču. Še enkrat jo je prosila, naj o tem molči. Zlasti stara Podbregarica ne sme tega zvedeti, dokler se njeno zdravje vsaj malo ne popravi. Prehudo bi jo zadela še ta novica in udarca najbrž ne bi mirno prenesla, ko je morala že zadnje čase toliko trpeti, da je vsa uničena. Naj sirota misli, da je njen mož zgorel in da ni ničesar ostalo za njim...

"Molčala bom, botra, kakor grob. Razumem vaju, zakaj sta to pred Andrejevo materjo prikrila. Toda zakaj sta molčala pred mano?"

Mislila sva, da bo mati slutila, da imava druge namene, kakor pa sva rekla. In če bi ti vedela resnico, bi te morda Podbregarica pregovorila, da bi ji povedal resnico. Ko pa nisi ničesar vedela, se nisi mogla izdati, tudi če bi se bila hotela. Saj nama ne zameriš, Marija? Dober namen sva imela in tudi tebi sva hotela prihraniti novo žalost."

Marija je molče stisnila botri roko.

"Prav je bilo tako, botra. Hvaležna sem vam in Andreju. Še danes bom govorila s svojo materjo, saj mi je sporočila, da pride, upam, da se ne bo upirala, čeprav ji bo gotovo hudo, ker se bo morala ločiti od hiše, kjer je prebila toliko lepih dni. Pa se bo že potolažila..."

In res je Marija opravila svojo nalogo še isti dan. Kačarica se je izprva branila, ob misli, ko

liko svojega dela in moči je pustila v posestvu, ki naj bi ga zdaj prepustila drugim. Saj je bil njen dom, vse, za kar je živela. Tudi zaradi hlapca Mihe, ki je že tako dolgo živel pri hiši in ga zdaj na stara leta ni marala poditi stran, se je branila. Edina grenka misel, ki je bila z domom v zvezi, je bila smrt njene moža, toda to se je zdaj umikalo že v pozabljene. Toda Marija jo je potolažila. Obljubila je, da bo govorila z Andrejem in njegovo botro, da bo tudi Miha lahko prišel na novi dom. Saj res nima več dosti moči, toda pri delu je priden in marsikje že zaleže za dva.

Naposled se je tudi Kačarica vlada in z žalostnim srcem pristala na njen načrt. Botra je zmogala.

Vesela je takoj sporočila Andreju svojo zmago.

Tako je bilo torej vse dogovorjeno. Zmenili so se, da bo zaenkrat Kačarica še ostala doma, dokler se Andrej ne vrne od vojakov. Potem pa se bo začelo. Hišo bodo povečali in dvignili za eno nadstropje. Kačarjev dom pa bodo prodali. Kupca zanj ne bo težavno dobiti.

Drugi dan se je moral Andrej spet vrniti v Srbijo. Njegov dopust je že potekel in ni ga mogel podaljšati.

To pot slovo od njega ni bilo tako hudo. Saj ne bo več tako dolgo ostal tam doli. Nekaj mesecev bo hitro minilo v pričakovanju, potem pa pride čas, ko bo lahko za zmerom ostal doma. Za zmerom!

Huje pa je bilo Andreju. Zlasti zaradi otroka, ki se ga je bil tako navadil, da se mu je zdelo, da brez njega ne bo mogel biti. Kako ga je pritiskal k sebi, ko se je poslavljaj od njega in kako se je otrok privijal k njemu, kakor bi bil čutil očetovsko bolečino.

Ko je sedel Andrej v vlaku in se vyzil po širnih ravninah Slavonije, se mu je zdelo, da je sam.

In če ne bi vedel, da ta pot ne bo več zadolgo, da se bo lahko kmalu vrnil, bi bil obupal.

ZA NOV DOM

Andrej se je ob pravem času vrnil k svoji četi. Njegov poveljnik, ki je bil z njim tako dolga leta, zdaj pa se je vrnil domov in bi rad prebil na lastni zemlji starost. Znesek, ki ga ponuja, je velik, večji kakor pa se je Andrej upal misliti v najdržnejših sanjah.

Zvedel je tudi, da je bila pred kratkim dražba ostankov njegovega starega doma. Ker hiše ni bilo več, je šlo posestvo seveda za majhno ceno. Ljudi je odbijala od kupčije tudi misel na strašni konec, ki ga je bil doživel zadnji lastnik posestva. Vendar pa je bil izkupiček tolikšen, da so bili plačani vsi dolgovi in da je še nekaj ostalo.

Tako se je torej doma razvijalo vse tako, kakor si je Andrej le mogel želeli.

Tudi njegova mati se je že nekoliko potolažila. Zvedela je že o pogrebu svojega moža. Takrat so jo obile solze, potem pa je stisnila ustnice.

Drugi dan je šla na njegov grob. Pozno zvečer se je šele vrnila na novi dom, toda tako mirna, da sta se Marija in botra,

Domov je pridno pisal. Zvedel

je, da ima Kačarica že kupca za svoj in Marijin dom. Neki Američan je. Dolga leta je bil onkraj morja, zdaj pa se je vrnil domov in bi rad prebil na lastni zemlji starost. Znesek, ki ga ponuja, je velik, večji kakor pa se je Andrej upal misliti v najdržnejših sanjah.

Zvedel je tudi, da je bila pred kratkim dražba ostankov njegovega starega doma. Ker hiše ni bilo več, je šlo posestvo seveda za majhno ceno. Ljudi je odbijala od kupčije tudi misel na strašni konec, ki ga je bil doživel zadnji lastnik posestva. Vendar pa je bil izkupiček tolikšen, da so bili plačani vsi dolgovi in da je še nekaj ostalo.

Tako se je torej doma razvijalo vse tako, kakor si je Andrej le mogel želeli.

Tudi njegova mati se je že nekoliko potolažila. Zvedela je že o pogrebu svojega moža. Takrat so jo obile solze, potem pa je stisnila ustnice.

Drugi dan je šla na njegov grob. Pozno zvečer se je šele vrnila na novi dom, toda tako mirna, da sta se Marija in botra,

Domov je pridno pisal. Zvedel

kar čudili.

Tudi Ivanček je rasel v pravega korenjaka. Zdjaj, ko je že malo hodil, je bilo treba neprestano paziti nanj. Nikoli ga niso smeli popustiti izpred oči, tako živ je bil. Ko je Andrej tobral, mu je postalo toplo pri srcu. To je njegova bodoča sreča, ki jo je tako dolgo klical in tako hrepenel po njej...

Vsak dan je hodil izpraševat, ali je zanj kaj pošte. Če je prišla, je bil vesel, drugače pa se mu je zdel ves dan pust in prazen. In z vsakim dnevom, ko je šla njegova vojaščina h kraju, je bilo huje.

Minila je zima. Mrzla je bila in dolga. Prišla je že nova pomlad, vsa mlada in lepa. Ozeleli so že griči vojašnice. Andrej je vedel. Ko bodo čisto ozeleli, pojde odtod in nikoli več se ne bo vrnil. Nikoli več!

Za novo hišo si je sam napravil načrte. Prostore bo razdelil tako, da bo lahko vsak na svojem. In premišljeval je, ali bi dokupil še kos gozda, na tisti strani, ki gre proti Zabukovju. Tam, kjer se je tolikokrat poslavljaj od Marije.

Da, tisti kos bo kupil. In v dolini je še nekaj njiv, ki bi posestvo lepo zaokrožile. Pa da- leč niso od hiše, tako da sprav- ljanje pridelkov z njih ne bi bilj- enega. Zdjaj je vsega konec, lo- pretežavno. Velik hlev bo

moral seveda tudi biti. Zdjaj še konja nimajo pri hiši. Samo dvoje krav. Če bo gospodarstvo povečal, bo potreboval tudi konja. In sena ne bo treba več prodajati, ker bo kupil tudi nekaj krav.

Kar videl je, kako rase njegove posestvo.

Potem pa se je zbudil spet v daljni Srbiji v vojaški obleki. ... Kako nadložna mu je takrat postala.

Naposled je le prišel dan, ko je dal vojakom slovo. Tisti dan se je vojaščina skoraj izpraznila. Vsi, ki so prišli hkrati z njim tja dol, so jo zapustili. To je bilo vriskanja in veselja!

Andrej se je še posebej poslovil od svojega poveljnika in se mu zahvalil za vse usluge, ki mu jih je bil izkazal. Potem mu je povedal, kaj namerava zdaj in ga je povabil, naj se zglati kaj pri njem, ko bo dom obnovil.

"Rad," mu je rekel prijazni častnik. "Drugo leto mislim tako priti v Slovenijo na obisk. Morda me bodo celo za stalno premestili tja. Potem se bova pa lahko videla."

In prijateljsko mu je stisnil roko.

Ko je bil Andrej v civilni obleki, se je čutil kakor prenovljenega. Zdjaj je vsega konec, lo- pretežavno. Velik hlev bo vseh skrbi. Čaka ga zemlja, ki

je bil tako dolgo odtrgan nje, čaka ga sreča. Marija Ivanček in vsi drugi, ki so mu v zadnjem času tako bližali.

Tako se mu je mudilo doma da je med potjo sedel na vlak, samo da bi bil prej pri svojih.

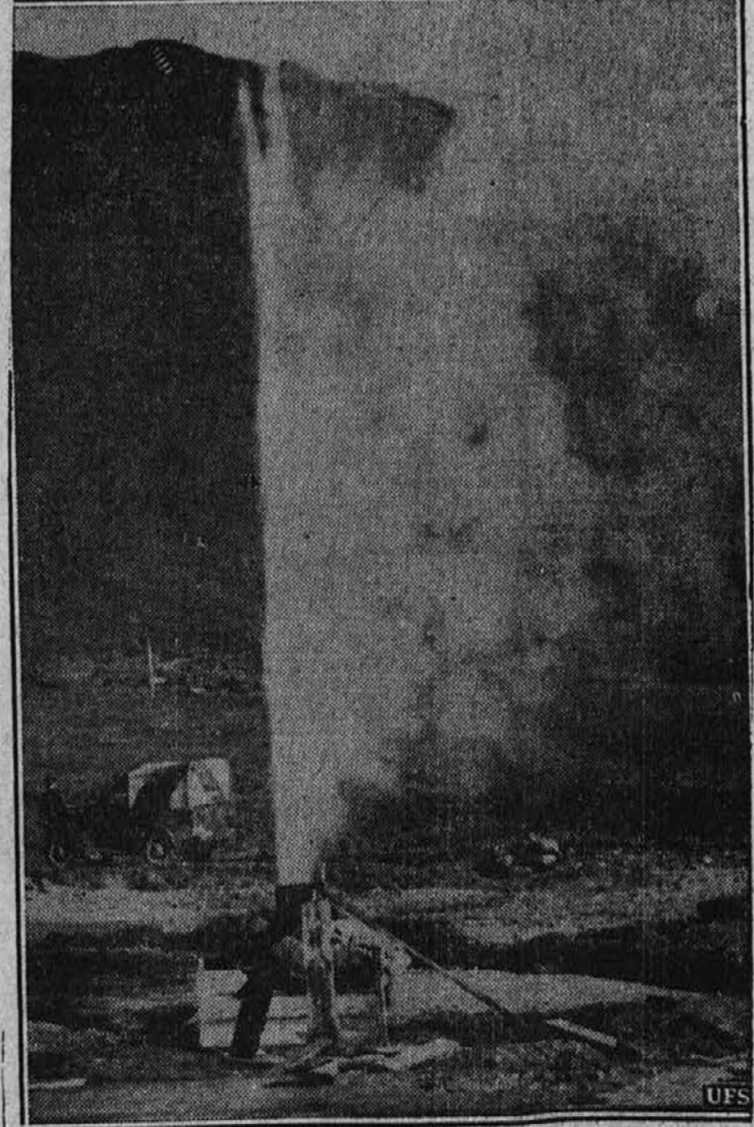
Ko se je peljal skozi Zagreb se je spet spomnil časov, ko Marija ušla od doma in so mislili, da je v tem velikem mestu. Spomnil se je, kako je mati tu iskala, pa je ni našla. Toda to je zdaj že vse komaj in kar pride zdaj, bo vse prijetejše. Veliko mesto ostalo za njim kakor tuje, ga ni nikoli razumel in ni ga di razumeti ni maral.

Vlak je hitel dalje. Čisto bliže je bila domača zemlja. Zdelo se mu je, da že čuti topli dih, da že izteza roko njej. Še nikoli se ni peljal tako vedrim srcem proti domu. Saj je zdaj vsaj živel v bližini nje, da bo ostal na dokler bo sam želel, ne pa tako dolgo, dokler bodo hoteli. In kaj vse mu bo slo ta zemlja! Tisto, po- je zmerom hlepel, kar ma- lo vse. Šele zdaj, ko je nekaj časa od zemlje od- je spoznal, kaj mu poma-

(Dalje prihodnjič)



Vojvoda in vojvodinja Windsor sta obiskala tudi mesto Timonium, Md., kjer ju je sprejel stric vojvodinje, general Henry M. Warfield, ki ju je tudi povabil na svojo farmo za enotedenski obisk.



Kadar si naši vojaki na Islandiji zažele tople pršnje kopele, jim to ne dela nikake preglavice, kajti na tem otoku je vse polno toplih vrelov, ki mečejo gorke vodo visoko v zrak. Mnogi prebivalci tega otoka imajo celo v svoje domove napeljano toplo vodo iz teh vrelov. Gornja slika nam kaže en tak delujoč topli vrelov.

Volivcem v Euclidu se priporoča



Frank M. Surtz

Slovenskim in hrvatskim državljanom v Euclidu se priporoča v izvolitev Frank M. Surtz, ki kandidira za mestnega solitorja na demokratski listi.

Kot veste, je Frank po poklicu odvetnik. Kot bivši pomožni policijski prosekutor v Millerjevi administraciji v Clevelandu in kot pomožni državni pravdnik pod generalnim državnim pravdnikom Duffym, je dobil Mr. Surtz dovolj izkušenj, ki ga usposablja za urad mestnega solitorja.

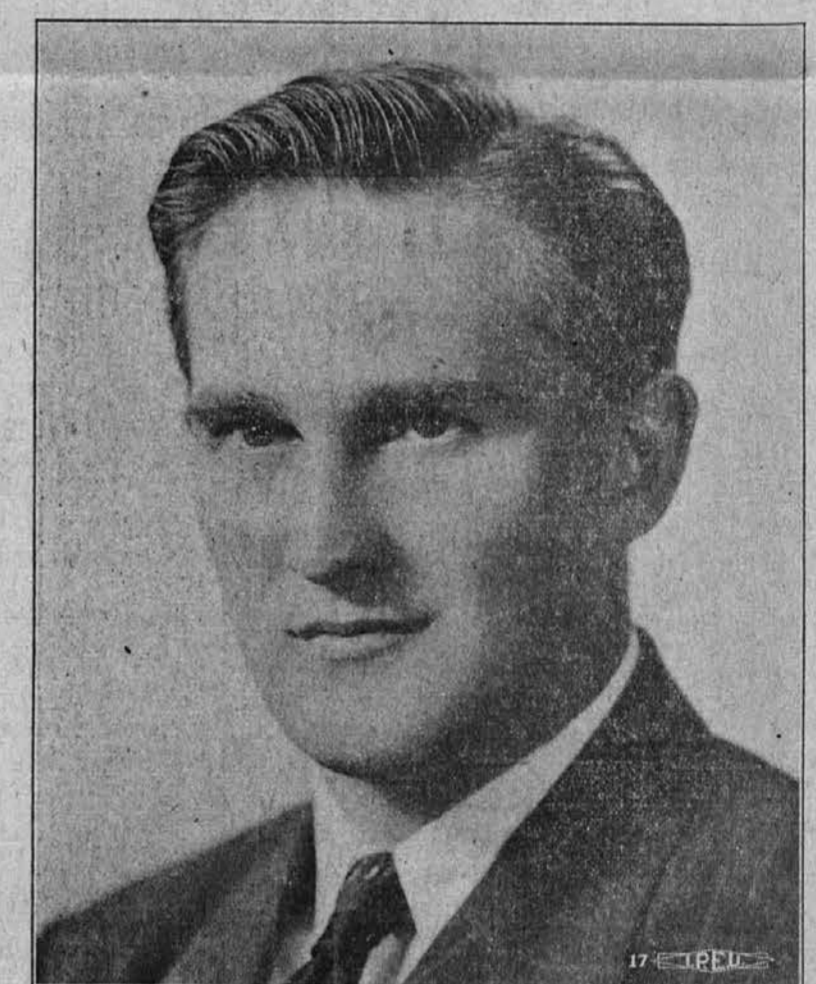
Slovencev in Hrvatov je dovolj v Euclidu, da bi morali imeti pri mestni administraciji kak važnejši urad. Do tega boste prišli pa le, ako sami to hočete. Vaš glas odločuje pri tem. Ako vsi podprete Mr. Surtza s svojimi glasovi, bo gotovo izvoljen in Euclid bo dobil v urad solitorja izvrstno moč.

Torej vsak slovenski in hrvatski glas naj bo jutri oddan za Frank M. Surtza.

Edward J. KOVACIC

ZASLUŽI

PONOVRNO IZVOLITEV



- KER se je energično boril proti sedanjemu obdavčenju vodnih računov za vzdrževanje odvodnih kanalov.
- KER se je boril za povečanje mestne elektrarne in s tem za nižjo ceno vaši elektriki.
- KER je glasoval za vse predloge, ki so bili v prid delavstvu.
- KER se je vedno izkazal kot lojalnega 23. vardi in se je 100% udeleževal sej mestne zbornice.
- KER je bil vedno na razpolago prebivalcem 23. varde, v uradu ali doma.
- KER je bil vedno aktiven za izboljšave v vardi. Ena teh je nameščenje busov na cesti; tlakanje iste; boljše in rednejše pobiranje smeti in odpadkov itd.
- KER je bil v svoji službi vesten in energičen, ga podpirajo za ponovno izvolitev dnevniki Cleveland Press, Cleveland Plain Dealer in Cleveland News.

ZATO NAGRADITE ZVEŠTO SLUŽBO S PONOVRNO IZVOLITVIJO

X EDWARD J. KOVACIC
COUNCILMAN . . . 23. VARDE

PREPARE YOUR Heating System NOW!

New Furnaces for Coal, Gas, Oil, Hot water or Steam

Resetting\$12.00
Cleaning\$4.00

Air Conditioning, Tinning and Roofing

Carpenter work, Complete Remodelling

EASY MONTHLY PAYMENTS

MASON HEATING CO.
1193 ADDISON RD.
ENdicott 0487